



Consejo de Seguridad

Distr. general
2 de junio de 2011
Español
Original: inglés

Nota verbal de fecha 1 de junio de 2011 dirigida al Secretario General por la Misión Permanente de Jordania ante las Naciones Unidas

La Misión Permanente del Reino Hachemita de Jordania ante las Naciones Unidas saluda atentamente a la Oficina Ejecutiva del Secretario General de las Naciones Unidas y, en relación con la nota verbal sobre la exención para los vuelos humanitarios autorizados a la Jamahiriya Árabe Libia, tiene el honor de adjuntar a la presente una copia de su solicitud de permiso para que aviones jordanos que transportarían ayuda humanitaria desde Ammán hasta Benghazi sobrevuelen la Jamahiriya Árabe Libia y aterricen en el Aeropuerto Internacional de Benghazi (véase el anexo).



Anexo de la nota verbal de fecha 1 de junio de 2011 dirigida
al Secretario General por la Misión Permanente de Jordania
ante las Naciones Unidas



FROM FAX (00926-4894902) ROYAL JORDANIAN AIRFORCE, AMMAN-JORDAN
TO FAX: 003265445354+0012129632155+0012128325346
ATT: SHAPE STRATEGIC OPERATION CENTRE
DATE OF REQUEST: 1/6/2011 3093
REF: OPS / L/1/B/

URGENT

NATIONALITY OF A/C: JORDANIAN

TYPE OF A/C: C-130H

RADIO CALLSIGN: RJZ 347

NAME OF PILOT: NASER

ALL TIMES BELOW ARE UTC.

AIRPORT OF DEPARTURE AND TIME/DATE:

AMMAN AT (0500) ON 5 / 6 / 2011

POINT OF ENTRY AND TIME / DATE:

(LOSUL) AT (0750) ON 5 / 6 / 2011

(AIRWAYS): AND LANDING AIRPORT:

AS DIRECTED AND APPROVED BY (A.T.C.) TO LAND (BENGHAZI INT.)

AT (0900) ON 5 / 6 / 2011. E.T.D (BENGHAZI INT.) AT (1100) ON 5 / 6 / 2011.

AIRWAYS ON THE WAY BACK/POINT OF EXIT AND TIME / DATE:

AS DIRECTED BY (A.T.C.) TO EXIT (LOSUL) AT (1210) ON 5 / 6 / 2011.

ADMINISTRATIVE REQUIREMENTS:

A/C HANDLING AND FUEL (JET A1)

PURPOSE OF FLIGHT:

TO AIR LIFT HUMANITARIAN AID FROM AMMAN / JORDAN
TO BENGHAZI.

KINDLY APPROACH (LIBYAN) AUTHORITIES FOR THIS FLIGHT REQUESTING
DIPLOMATIC CLEARANCE TO OVER FLY (LIBYA) AND PERMISSION TO
LAND AT (BENGHAZI INT.) TO BE VALID FOR (72) HOURS DUE TO ANY
POSSIBLE DELAY AND INFORM RJAF AS SOON AS POSSIBLE.

BEST REGARDS. (تحية)

(009626-4894902 FAX) فاكس سلاح الجو الملكي

(00962799827364 TEL.)

FOR/ RJAF COMMANDER
COL.
SULEIMAN KHALAFAT

COPY TO:
FOREIGN MINISTRY/PROTOCOL